



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: „Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją” w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

Umowa nr IP.271.24.2021.ŻX

na opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn. „Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją „ w miejscowości Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.

W dniu roku pomiędzy

Gminą Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno

NIP 877-142-02-53, REGON 871118900

reprezentowaną przez Pana mgr Tomasza Szczepańskiego – Wójta Gminy przy
kontrasygnacie Pana mgr Jacka Grzywacz – Skarbnika Gminy zwanym dalej Zamawiającym
a

.....
.....
.....,

NIP, REGON

wpisanym do rejestru działalności gospodarczej prowadzonego przez Centralną Ewidencję i
Informację o Działalności Gospodarczej Rzeczypospolitej Polskiej (www.firma.gov.pl)
reprezentowaną przez:

..... zwanego dalej **Wykonawcą**

została zawarta umowa o następującej treści:

§ 1.

1. Na podstawie niniejszej umowy Zamawiający zleca, a Wykonawca zobowiązuje się do opracowania dokumentacji projektowej dla inwestycji polegającej na rozbudowie stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją w miejscowości Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno na dz. nr 221/7. Dokumentacja musi być zgodna z obowiązującymi przepisami prawa.
2. Projekt budowlany powinien zostać sporządzony przez osoby uprawnione zgodnie z przepisami prawa.
3. W skład dokumentacji wejdą:



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: "Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją" w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

- Projekt rozbudowy stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją
- Kosztorys, przedmiar, specyfikacje.

Dokumentację wymienioną w § 1 **należy wykonać zgodnie z SST** i przekazać Zamawiającemu na odpowiednio opisanym CD, DVD lub innym nośniku danych (np.: pendrive) dokumentację projektową w wersji elektronicznej nieedytowalnej i edytowalnej w formacie PDF, dwg., doc. Przekazana dokumentacja w wersji elektronicznej musi odpowiadać dokumentacji przekazanej w wersji papierowej (w tym zawierać podpisy projektantów) i zawierać pisemne oświadczenie Wykonawcy o zgodności wersji elektronicznej z wersją papierową.

4. Przed przystąpieniem do opracowania projektu należy przedstawić Zamawiającemu koncepcję celem weryfikacji i uzgodnienia.
5. Zamawiający przedstawi wnioski i uwagi do przedstawionej koncepcji w ciągu 7 dni. Po 7 dniach od otrzymania opinii, Wykonawca zobowiązuje się przedłożyć koncepcję uwzględniającą wszelkie uwagi i wnioski Zamawiającego.
6. Przed opracowaniem projektu należy dokonać oględzin miejsca, którego dotyczy przedmiot umowy. Zapoznanie się z przedmiotem zamówienia umożliwi ujęcie w wycenie wszelkich prac i materiałów niezbędnych do wykonania przedmiotu zamówienia.

§ 2.

1. Za wykonanie prac określonych w § 1 Wykonawca otrzyma po ich wykonaniu wynagrodzenie w wysokości:
 - zł netto (słownie:)
 - zł VAT 23% (słownie:)
 - zł brutto (słownie:)
2. Wynagrodzenie płatne jest na podstawie rachunku wystawionego przez Wykonawcę.
3. Zapłata wynagrodzenia nastąpi w terminie 30 dni od dnia otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury VAT. Zapłata nastąpi na rachunek bankowy Wykonawcy nr



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: "Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją" w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

4. Podstawą do wystawienia faktury będzie prawidłowe wykonanie przedmiotu zamówienia zgodnie z umową.
5. Błędne wystawienie rachunku/faktury spowoduje wstrzymanie zapłaty do czasu uzupełnienia lub wyjaśnienia. Termin płatności liczy się od dnia dostarczenia prawidłowo wypełnionych dokumentów
6. Zamawiający umożliwia wykonawcy zgodnie z zasadami określonymi w ustawie z dnia 9 listopada 2018r o elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym (Dz.U. z 2018 roku, poz. 2191), przesłanie ustrukturyzowanych faktur elektronicznych oraz innych ustrukturyzowanych dokumentów elektronicznych. Platforma Elektronicznego Fakturowania stosowana przez Zamawiającego: <https://brokerpefexpert.efaktura.gov.pl>.
7. Zamawiający dokona zapłaty wynikających z wystawionych faktur metodą podzielonej płatności (split payment). Wykonawca oświadcza, że wskazany w umowie rachunek bankowy jest/nie jest/nie dotyczy * związany z działalnością gospodarczą Wykonawcy, dla którego wydzielony został rachunek VAT
8. Wynagrodzenie Wykonawcy wskazane ust. 1 obejmuje prawa autorskie i upoważnienia o których mowa w § 7.

§ 3.

Prawa i obowiązki wynikające z niniejszej umowy nie mogą być przenoszone na osoby trzecie bez pisemnej zgody Zamawiającego.

§ 4.

1. Termin realizacji / wykonania przedmiotu zamówienia:
od dnia podpisania umowy **do dnia 15 grudnia 2021 roku.**

§ 5.

1. Wykonawca zobowiązany jest do zapłaty Zamawiającemu kar umownych w przypadku:
 - 1) opóźnienia w wykonaniu opracowań będących przedmiotem zamówienia, w wysokości 1 % łącznego wynagrodzenia brutto, określonego w § 2 umowy, za każdy dzień opóźnienia od terminu określonego w § 4 umowy.



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: "Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją" w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

- 2) za odstąpienie od umowy przez którąkolwiek ze Stron z przyczyn, za które odpowiedzialności nie ponosi Zamawiający, w wysokości 20% łącznego wynagrodzenia brutto, określonego w § 2 umowy
2. Zapłata kar umownych nie zwalnia Wykonawcy od odpowiedzialności odszkodowawczej na zasadach ogólnych Kodeksu Cywilnego, Zamawiającemu przysługuje prawo dochodzenia odszkodowania przewyższającego zastrzeżone kary umowne.
3. Wykonawca wyraża zgodę na dokonywanie potrącenia przez Zamawiającego kar umownych z wynagrodzenia Wykonawcy.
4. Za wadliwe wykonanie przedmiotu zamówienia pełną odpowiedzialność ponosi Wykonawca. Wykonawca nie przewiduje powierzania części/całości zamówienia Podwykonawcom.
5. Wadliwe wykonanie przedmiotu zamówienia umożliwia dochodzenie wobec Wykonawcy odszkodowania na zasadach ogólnych.

§ 7.

1. Z dniem podpisania protokołu odbioru przedmiotu umowy Wykonawca przenosi na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe do dokumentacji wykonanych w ramach niniejszej umowy oraz prawo na wykonywanie zależnego prawa autorskiego.
2. Zamawiający ma prawo do wykorzystania dokumentacji stanowiących przedmiot umowy na następujących polach eksploatacji:
 - 1) w zakresie utrwalania i zwielokrotniania dowolną techniką,
 - 2) w zakresie obrotu oryginałem albo egzemplarzami, na których utrwalono dokumentację - wprowadzanie do obrotu, użyczenie lub najem oryginału albo egzemplarzy, w szczególności przekazanie dokumentacji lub ich dowolnych części, a także ich kopii:
 - a) innym wykonawcom jako podstawę lub materiał wyjściowy do wykonania innych opracowań,
 - b) wykonawcom biorącym udział w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego, jako części specyfikacji istotnych warunków zamówienia,
 - 3) w zakresie rozpowszechniania dokumentacji w sposób inny niż określony w lit. b - publiczne wykonanie, wystawienie, wyświetlenie, odtworzenie oraz nadawanie i



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: "Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją" w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

reemitowanie, a także publiczne udostępnianie dokumentacji w taki sposób, aby każdy mógł mieć do nich dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym,

4) w zakresie wprowadzania do pamięci komputera,

5) samodzielnie lub z udziałem osób/ podmiotów trzecich w zakresie dokonywania dalszych zmian, modyfikacji, przekształceń i przeróbek dokumentacji - w razie wątpliwości poczytuje się, że opracowania powstały w celu dalszego opracowania,

3. Wykonawca upoważnia Zamawiającego do dokonywania, zmian w przedmiocie umowy w tym do wprowadzania w całości lub części dzieła zmian, modyfikacji dekompozycji, wykorzystania całości lub poszczególnych elementów dzieła.

4. Wykonawca oświadcza, że przenosi na zamawiającego własność wszystkich egzemplarzy, które zostaną zamawiającemu wydane w związku z wykonaniem przez wykonawcę przedmiotu umowy.

5. Zapłata wynagrodzenia umownego wyczerpuje roszczenia wykonawcy z tytułu przeniesienia na rzecz zamawiającego autorskich praw majątkowych na wszystkich polach eksploatacji, przeniesienia własności egzemplarzy oraz przeniesienia prawa na wykonywanie zależnego prawa autorskiego.

6. Wykonawca oświadcza, że przysługują mu autorskie prawa majątkowe do dokumentacji, o których mowa w § 1 umowy.

§ 8.

1. Wszelkie zmiany Umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
2. W sprawach nieuregulowanych w niniejszej Umowie zastosowanie mają przepisy powszechnie obowiązującego prawa.
3. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.
4. Wykonawca oświadcza, że znany jest mu fakt, iż treść niniejszej umowy, a w szczególności przedmiot umowy i wysokość wynagrodzenia, stanowią informację publiczną w rozumieniu art. 1 ust 1 ustawy z dnia 6 września 2001 o dostępie do informacji publicznej (Dz. U. z 2020 roku, poz. 2176), która podlega udostępnieniu w trybie przedmiotowej ustawy, z zastrzeżeniem ust.2 .



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: „Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją” w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

5. Wykonawca wyraża zgodę na udostępnienie w trybie ustawy, o której mowa w § 8 ust.4, zawartych w niniejszej umowie dotyczących go danych osobowych w zakresie obejmującym imię i nazwisko, a w przypadku prowadzenia działalności gospodarczej – również w zakresie firmy.

§ 11.

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest:

- Zamawiający – Gmina Grodziczno [Grodziczno 17a; 13-324 Grodziczno], reprezentowany przez Wójta Gminy Grodziczno względem osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio pozyskał, w szczególności: wykonawcy będącego osobą fizyczną, pełnomocnika wykonawcy członka organu zarządzającego wykonawcy, osób skierowanych do przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursu.

Współadministratorem Pani/Pana danych osobowych jest:

- Urząd Zamówień Publicznych [ul. Postępu 17a, 02-676 Warszawa, reprezentowany przez Prezesa UZP] – względem osób fizycznych, od których dane osobowe pozyskał w toku kontroli
- Krajowa Izba Odwoławcza [ul. Postępu 17a, 02-676 Warszawa], reprezentowana przez Prezesa KIO – względem osób fizycznych, od których pozyskał dane osobowe w ramach wniesionych środków ochrony prawnej.

Inspektorem ochrony danych (IOD) w Gminie Grodziczno jest Pan Grzegorz Szajerka. kontakt: e-mail: iod@grodziczno.pl . Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b, c, e RODO w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego.



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: ”Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją” w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

Dane osobowe będą przetwarzane jedynie w celu i zakresie niezbędnym do wypełnienia obowiązków prawnych ciążących na administratorze, polegających na:

- 1) przeprowadzeniu niniejszego postępowania o udzielenie Zamówienia;
 - 2) wyłonieniu wykonawcy oraz udzielenia Zamówienia poprzez zawarcie Umowy;
 - 3) realizacji zawartej Umowy;
 - 4) przechowywaniu dokumentacji niniejszego postępowania o udzielenie Zamówienia na wypadek kontroli prowadzonej przez uprawnione organy i podmioty;
 - 5) przekazaniu dokumentacji niniejszego postępowania o udzielenie Zamówienia do archiwum, a następnie jej zbrakowanie (trwałe usunięcie i zniszczenie)
- w kategorii dane zwykłe – imię, nazwisko, zajmowane stanowisko i miejsce pracy, numer służbowego telefonu i/ lub faksu, służbowy adres email, a także dane identyfikujące wykonawcę biorącego udział w prowadzonym niniejszym postępowaniu o udzielenie Zamówienia, tj. nazwę wykonawcy, siedzibę i adres wykonawcy, REGON, NIP, PESEL, adres zamieszkania, adres strony internetowej, dane dotyczące doświadczenia i kwalifikacji osób wskazanych przez wykonawcę w ofercie, dane ekonomiczno-finansowe;
 - w kategorii dane wrażliwe – w szczególności dane dotyczące skazań, wynikających z dokumentów z Krajowego Rejestru Karnego– jeżeli dane te zostały przez wykonawcę podane w niniejszym postępowaniu o udzielenie Zamówienia.

Do przetwarzania danych osobowych w kategorii dane wrażliwe dotyczące wyroków skazujących, o których mowa w art. 10 RODO, dopuszczone są wyłącznie osoby posiadające pisemne upoważnienie. Osoby takie są ponadto zobowiązane do zachowania tych danych w poufności.

Zasada jawności ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 RODO.

Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich bezprawnym rozpowszechnianiem.



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: „Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją” w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych.

W odniesieniu do danych osobowych w kategorii dane wrażliwe dotyczące wyroków skazujących, o których mowa w art. 10 RODO, Zamawiający będzie udostępniał te dane jedynie w sytuacji, w której ich ujawnianie jest niezbędne w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej do terminu ich wniesienia.

Protokół postępowania wraz z załącznikami jest jawny z wyłączeniem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego.

Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy; chyba że niezbędny będzie dłuższy okres przetwarzania np.: z uwagi na dochodzenie roszczeń lub inny obowiązek wymagany przez przepisy prawa powszechnie obowiązującego. Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp.

W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosownie do art. 22 RODO.

Pani/Pana dane osobowe będą/nie będą przekazywane do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej.



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: „Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją” w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

Posiada Pani/Pan:

– na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących. Jeżeli podanie informacji o Pani/Pana danych wymagałoby niewspółmiernie dużego wysiłku, Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie Pani/Pana żądania, w szczególności podania nazwy lub daty postępowania o udzielenie zamówienia publicznego. Dotyczy to również danych zawartych w protokole postępowania i załącznikach do niego;

– na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych; Realizacja tego prawa nie może prowadzić do zmiany wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego, zmiany postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą ani nie może naruszać integralności protokołu i załączników do niego;

– na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; Wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych skutkuje obowiązkiem po stronie przedsiębiorcy niezwłocznego wskazania innej osoby w miejsce osoby żądającej ograniczenia przetwarzania jej danych osobowych.

Wystąpienie z ww. żądaniem nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego.

Od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, w przypadku, gdy wniesienie ww. żądania ograniczenia spowoduje ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole i załącznikach do protokołu, zamawiający nie udostępnia tych danych zawartych w protokole i w załącznikach do protokołu, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO;

– prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy dotyczące ochrony danych osobowych.

Nie przysługuje Pani/Panu:

- w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO – prawo do usunięcia danych osobowych;
- prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;



Zamawiający: Gmina Grodziczno; Grodziczno 17A; 13-324 Grodziczno
Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji pn.: ”Rozbudowa stacji uzdatniania wody wraz z modernizacją” w miejscowości
Nowe Grodziczno, gmina Grodziczno.
Sygnatura akt: IP.271.24.2021.ŻX

– prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych, o którym mowa w art. 21 RODO, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

W przypadku udostępnienia Zamawiającemu przez podmiot biorący udział w postępowaniu o udzielenie zamówienia, danych osobowych swoich pracowników, zleceniobiorców, pełnomocników, członków zarządu, wspólników, współpracowników, kontrahentów, dostawców, beneficjentów rzeczywistych lub innych osób, Zamawiający wnosi o poinformowanie tych osób o danych administratora Zamawiającego, o danych IOD, o celach przetwarzania, kategoriach danych, odbiorcach i o przetwarzaniu danych osobowych na zasadach określonych powyżej.

WYKONAWCA

.....
(podpis osoby lub osób figurujących w rejestrach uprawnionych do reprezentacji
Wykonawcy lub we właściwym pełnomocnictwie)

ZAMAWIAJĄCY

.....
(podpis Zamawiającego)